

Осман Р. Э.
Хартум, Судан
Московский государственный
лингвистический университет,
Москва, Россия

ФРАЗЕОЛОГИЧЕСКИЕ ЕДИНИЦЫ В СОВРЕМЕННОМ АРАБСКОМ ЯЗЫКЕ

В арабском языке распространены идиомы, в том числе те, которые подпадают под контекстуальное выражение (*collocations idiom*). Современные исследователи и их предшественники специально изучают эти выражения. Внимание отдельных исследователей сосредоточено на древних выражениях, встречающихся в книгах, составляющих культурное наследие. Что касается словарей, они фиксируют фразеологические единицы современного арабского языка [См.: Дауд 2003]. Мы попытаемся выявить специфику материалов этого словаря, установить соотношение современных выражений с древними.

Цель данной работы – выделить пласт фразеологических единиц современного арабского языка, в том числе включенных в тексты Корана, древней поэзии, сунны.

Задачи исследования – выявить актуальность современных словарей фразеологических единиц; представить их общее описание; установить основные источники фразеологии современного арабского языка.

Литература

Wafa Kamel Fayed: Some forms idiomatic expressions in contemporary Arabic, the Journal of the Arabic language complex Damascus, volume (78) Part (4), (D-T), P. 895

Mohammed Mohammed Daoud: lexicon of reformist expression in contemporary Arabic, Gharib house for printing, publishing and distribution, Cairo, Egypt, Vol. 1, P. 2003.

Mustafa Ahmed Qanbar: reformist expression-its concept and classifications, article published on the Arabic page, September 20 <https://bilarabiya.net/10570.html>